

Federale Overheidsdienst
Mobiliteit en Vervoer
Mobiliteit en Verkeersveiligheid

OVEREENKOMST TOT MEDEDELING VAN NIET-PERSOONSGEGEVENS
tussen
RDC inMotiv Belgium n.v.
en
de Kruispuntbank van de voertuigen

Tussen enerzijds:

RDC inMotiv Belgium NV, met maatschappelijke zetel te Katwilgweg 2, 2050 Antwerpen, ingeschreven in de Kruispuntbank der Ondernemingen, afdeling RPR, met ondernemingsnummer 874961576, vertegenwoordigd door de heer L. Lucas, Gedelegeerd Bestuurder, hieronder genoemd "ontvanger".

En anderzijds

De Belgische Staat, de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer, het Directoraat-generaal Wegvervoer en Verkeersveiligheid, als beheersdienst van de Kruispuntbank van de voertuigen, met zetel te 1210 Brussel, Vooruitgangstraat 56, vertegenwoordigd door de heer Marnix Scheerlinck, Adviseur-generaal Directie Inschrijvingen en Homologaties Voertuigen, hieronder genoemd "KBV",

Is overeengekomen hetgeen volgt:

Artikel 1. Kader en voorwerp van de overeenkomst

Ter ondersteuning van het analyseren, vergelijken en uniformiseren van voertuiggegevensbanken omtrent het voertuigenpark in België, had RDC inMotiv Belgium NV graag toegang verkregen tot bepaalde niet-persoonsgegevens van de KBV. Het betreft technische voertuiggegevens en anonieme inschrijvingsgegevens

Onderhavige overeenkomst stelt de regels vast voor de mededeling van niet-persoonsgegevens uit de KBV aan de ontvanger.

Artikel 2. Verstrekker van de gegevens

De verstrekker van de gegevens is de KBV.

Artikel 3. Meegedeelde gegevens en uitvoeringsmodaliteiten

De gegevens die door RDC inMotiv Belgium NV kunnen worden opgevraagd, zijn opgesomd in de bijlagen bij deze protocolovereenkomst. Het betreft technische voertuiggegevens en anonieme inschrijvingsgegevens.

De bovenvermelde gegevens mogen enkel worden opgevraagd voor het analyseren, vergelijken en

uniformiseren van voertuiggegevensbanken omtrent het voertuigenpark in België. Het betreft aldus in wezen de opmaak van globale en naamloze statistieken, zoals omschreven in artikel 5, 14°, van de wet van 19 mei 2010 houdende oprichting van de Kruispuntbank van de voertuigen. In die zin zal RDC inMotiv Belgium NV deze gegevens aanwenden voor het verstrekken van algemene voertuiginformatie en anonieme statistieken die betrekking hebben op het voertuigenpark in België.

Na overleg met de ontvanger van de gegevens, zal de KBV een kanaal aanbieden waarmee de ontvanger de informatie kan komen ophalen of waarmee de informatie zal worden verstuurd naar de ontvanger. De keuze is afhankelijk van het vereiste veiligheidsniveau, de frequentie, aard en hoeveelheid van de informatie.

De KBV, als normaal zorgvuldig en toegewijde professioneel, verbindt er zich toe om de overeengekomen gegevens zo volledig en zo correct mogelijk te verstrekken, en dit voor zover de KBV op die wijze over deze gegevens beschikt.

Artikel 4. Frequentie van de gegevensverstrekkingen

De gegevens worden dagelijks verstrekt aan de ontvanger.

Artikel 5. Duur en opzegging van de overeenkomst

§1. Onderhavige overeenkomst wordt gesloten voor een onbepaalde duur, die aanvangt op de datum van ondertekening van deze overeenkomst door beide partijen.

Elk van de partijen kan te allen tijde een einde maken aan deze overeenkomst. Hierbij moet geen opzegtermijn in acht worden genomen. Het volstaat de tegenpartij op de hoogte te brengen door middel van een deugdelijk gemotiveerde beslissing.

§2. Elke wijziging aan deze overeenkomst moet het voorwerp uitmaken van een nieuwe schriftelijke overeenkomst, ondertekend door beide partijen.

Dit is echter niet het geval indien de KBV de nadere modaliteiten inzake de technische toegang, zoals vermeld in artikel 3, wenst te wijzigen. Hiervoor volstaat het dat de KBV binnen een redelijke termijn de ontvanger per aangetekende post of per e-mail met ontvangstbevestiging op de hoogte brengt van de nieuwe modaliteiten.

Artikel 6. Nietigheidsclausule - sanctie

Indien de bepalingen van deze overeenkomst klaarblijkelijk niet in acht worden genomen, of indien blijkt dat deze mededeling in strijd is met enigerlei wettelijke of reglementaire bepaling die erop van toepassing is, behoudt de KBV zich het recht voor om de mededeling van gegevens aan de ontvanger te schorsen.

In dergelijke situatie zal de KBV de ontvanger per aangetekende post of per e-mail met ontvangstbevestiging de redenen voor deze schorsing ter kennis brengen. Op grond van deze kennisgeving wordt onderhavige overeenkomst tussen de KBV en de ontvanger ontbonden.

Artikel 7. Transparantie

De overeenkomstsluitende partijen gaan ermee akkoord dat deze overeenkomst integraal wordt overgenomen op de website van de FOD Mobiliteit en Vervoer: www.mobilit.belgium.be.

Papieren exemplaren van deze overeenkomst zijn eveneens beschikbaar op schriftelijke aanvraag bij de KBV of de ontvanger.

Artikel 8. Geschillen

Voor alle geschillen die hun oorsprong vinden in onderhavige overeenkomst en niet in der minne kunnen worden geregeld, zijn enkel de hoven en rechtbanken van Brussel bevoegd.

Bijlagen:

Overzicht van de verstrekte gegevens.

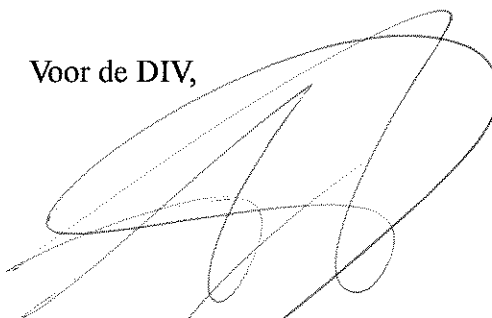
Opgemaakt te Brussel, op 11/02/2014 in twee exemplaren, waarbij elke partij erkent een exemplaar te hebben ontvangen.

Voor RDC inMotiv N.V.,



Leo LUCAS,
Gedelegeerd bestuurder
RDC inMotiv N.V.

Voor de DIV,



Marnix SCHEERLINCK,
Adviseur-generaal Directie Inschrijvingen en
Homologaties Voertuigen

BIJLAGE 1: VEHICLE ATTRIBUTE LIST

Raadpleging van technische gegevens van voertuigen via webservice

FMV_CONSULT_VEHICLE_V01

+ FMV_CONSULT_VEHICLE_V01
IMPORTS: ...
EXPORTS:
Spec View export i_audit (transient,export only)
 request_id
 user_national_id
 user_id
 organisation_company_id
 organisation_id
 target_organisation_company_id
 target_organisation_id
 timestamp
Spec View export i_keys (transient,export only)
 vin
 unifier
 language_code
Spec View export i_message (transient,export only)
 code
 label
Spec View export i_vehicle (transient,export only)
 vin
 unifier
 wvta
 variant
 version
 revision
 type
 pva_belgium
 first_registration_date
 build_date
 category_code
 category_label
 bodyworktype_code
 bodyworktype_label
 kind_code
 kind_label
 commercial_name
 make_div_code
 make_name
 type_div_code
 make_type_descr
 euro_norm_code
 buildup_code
 colour_code
 colour_label
 status_code
 status_label

nmhc_engine_test
thc_engine_test
ch4_engine_test
particulates_number_engine_test
particulates_mass_engine_test
co_bench_test
nox_bench_test
nmhc_bench_test
hc_bench_test
hc_nox_bench_test
smoke_correct_coefi_bench_test
particulates_number_bench_test
particulates_mass_bench_test
co2_combined
co2_urban
co2_extra_urban
fuel_consumption_combined
fuel_consumption_urban
fuel_consumption_extra_urban
sound_level_stationary
sound_level_drive_by
measurement_unit_emission
LOCALS: ...
ENTITY ACTIONS:



legal_status_code
legal_status_label
administrative_status_code
administrative_status_label
off_road
configuration
tank_content
fuel_code
fuel_label
total_axles
powered_axles
number_of_seats
number_of_standing_places
number_of_front_places
number_of_rear_places
number_of_total_places
length
width
height
tare
mass_on_coupling
mass_in_running_order
max_mass_on_axles
max_mass_trailer_combination
technic_permissible_max_mass
mma_national
load_wheelbase_ratio
suspension_code
suspension_label
connect_mode_code
connect_mode_label
total_cylinder_capacity
maximum_net_power_rpm
weight_power_ratio
max_net_power
max_speed
handic_car_flag
tacho_flag
engine_id
customs_sticker_code
co2_combined
fuel_consumption_combined
counter_type
distance_type
previous_distance
current_distance
demolished_code
demolished_label
Spec View export i_technical_control (transient,export only)
valid_date
LOCALS: ...
ENTITY ACTIONS:

Consultatie emissie gegevens via webservice

FMV_CONSULT_VEHICLE_TEST_V01

+ FMV_CONSULT_VEHICLE_TEST_V01

IMPORTS:

- Spec View import i_audit (mandatory,transient,import only)
 - request_id (mandatory)
 - user_national_id (optional)
 - user_id (optional)
 - organisation_company_id (mandatory)
 - organisation_id (optional)
 - target_organisation_company_id (mandatory)
 - target_organisation_id (optional)
 - timestamp (mandatory)
- Spec View import i_keys (mandatory,transient,import only)
 - vin (mandatory)
 - unifier (optional)
 - language_code (optional)

EXPORTS:

- Spec View export i_audit (transient,export only)
 - request_id
 - user_national_id
 - user_id
 - organisation_company_id
 - organisation_id
 - target_organisation_company_id
 - target_organisation_id
 - timestamp
- Spec View export i_keys (transient,export only)
 - vin
 - unifier
 - language_code
- Spec View export i_message (transient,export only)
 - code
 - label
- Spec View export i_vehicle (transient,export only)
 - vin
 - unifier
 - first_registration_date
 - build_date
 - fuel_code
 - wvta
 - variant
 - version
 - type
 - pva_belgium
 - maximum_net_power_rpm
 - weight_power_ratio
 - max_net_power
 - max_speed
- Spec View export i_vehicle_test (transient,export only)
 - co_engine_test
 - nox_engine_test



Name (donnés à titre d'exemple)	Omschrijving extern	Description externe
VEHICLE_VIN	Vehicle Identification Number. Chassisnummer van het voertuig	Le n° de chassis identifiant un véhicule. VIN = Vehicle Identifier Number
VEHICLE_UNIFIER	Nummer dat gebruikt wordt om het chassisnummer uniek te maken	l'Unifier permet de rendre un n° chassis unique
VEHICLE_BUILT_DATE	Bouwdatum van het voertuig	Date de construction du véhicule
PLATE_TYPE_CODE	Soort plaat	Type de plaque
REGISTRATION_STATUS_STA_CODE	Statuscode LIFECYCLE van de inschrijving	Ce code représente le statut du "cycle de vie" de l'immatriculation
LAST_REG_DATE	Datum van de laatste inschrijving van een voertuig op deze nummerplaat In het geval van een tijdelijke inschrijving (incl. Z-plaat) gaat het om de laatste vernieuwing van de inschrijving	Date de dernière immatriculation d'un véhicule. Date à laquelle un véhicule a été lié à l'immatriculation. Dans le cas d'une immatriculation temporaire (y compris commerciale), il s'agit de la date du dernier renouvellement de l'immatriculation
TITULAR_TYPE	Code die aangeeft of het om een morele of natuurlijke persoon gaat	Code indiquant s'il s'agit d'une personne morale (société) ou physique (personne "naturelle").
TITULAR_POSTAL_CODE	Postnummer van de woonplaats van de inschrijver	Code postal du domicile du titulaire
TITULAR_NIS_NUMBER	De NIS-code	Le code de NIS
TITULAR_CITY	Naam van de gemeente/stad	Nom de la ville/commune
TITULAR_COMPANY_NR	Ondernemingsnummer (KBO) voor rechtspersonen, kan ook de vestiging zijn	Numero d'entreprise (BCE) pour les personnes morales inscrites dans la BCE
VEHICLE_PVA_BELGIUM	Homologatienummer	Le n° de PVA (n° homologation) belge
VEHICLE_KIND_CODE	Aard van het voertuig - DIV Code:	Type de véhicule - DIV Code
VEHICLE_FUEL_CODE	Brandstofcode	Le code carburant
VEHICLE_TOTAL_CYLINDER_CAPACITY	Cilinderinhoud, uitgedrukt in cm³	Capacité de la cylindre en centimètre cube cm³
VEHICLE_MAKE_DIV_NAME	Merknamen.	Codes marques
VEHICLE_FIRST_REGISTRATION_DATE	Datum van de eerste inschrijving van het voertuig.	Date de première immatriculation.
VEHICLE_COMMERCIAL_NAME	Enkel bij Europese Homologatie (= WVTA ingevuld) Handelsbenaming - commerciële beschrijving zoals op het CoC.	Lors d'une homologation européenne, dénomination commerciale comme indiqué sur le CoC
VEHICLE_MAKE_TYPE_DESCR	Merk + Type, geconcateneerd, enkel voor voertuigen die zo gedefinieerd werden door de Belgische dienst voertuigen bij het toekennen van een PVG-nummer	Marque-Type concaténé pour les véhicules comme défini par le service d'homologation Belge - seulement en combinaison nr. PVA
VEHICLE_MAX_NET_POWER	Maximum vermogen in Kw.	Puissance nette maximale (UNIT: kW)
VEHICLE_COLOUR_CODE	Hoofdkleur van het voertuig	Couleur principale du véhicule
VEHICLE_EURO_NORM_CODE	Euronorm code van het voertuig	Norme EURO : classe environnementale d'un véhicule.
VEHICLE_BODYWORKTYPE_CODE	Definitie van het type carrosserie zoals opgenomen in het CoC (Europese aanduiding).	Définition van het type carrosserie zoals opgenomen in het CoC (Europese aanduiding).
VEHICLE_CATEGORY_CODE	Categorie (Europese) van het voertuig (M1, M3, N1, N2, ...)	Code catégorie du véhicule (Déterminé au niveau européen).
VEHICLE_OFF_ROAD	'OFF ROAD' (4x4) Code	Code 'OFF ROAD' (4x4)
VEHICLE_WVTA	Europees goedkeuringsnummer, volledig met uitbreiding.	N° d'homologation européenne
VEHICLE_VARIANT	Variant van het fabriekstype van het voertuig	Variante
VEHICLE_VERSION	Versie (van de variant) van het voertuig	Version
VEHICLE_TYPE	Fabriekstype van het voertuig (soort code)	Type
VEHICLE_MASS_IN_RUNNING	Massa van het voertuig in rijklaare toestand	Masse du véhicule en service
VEHICLE_TECHNIC_PERMISSABLE_MAX_MASS_F1	Technisch Maximum toegelaten gewicht van het beladen voertuig	Masse maximale du véhicule techniquement admissible (en kg)
VEHICLE_CO2_COMBINED	CO2 emissies	Emissions CO2 dans des conditions mixtes (en gr)
VEHICLE_NUMBER_OF_SEAT	Aantal zitplaatsen(inclusief bestuurder voor cat M1)	Nbre de places assises (conducteur inclus pour M1)
VEHICLE_NUMBER_OF_STANDING_PLACES	Aantal staanplaatsen	Nbre de places debouts
CERTIF_LANGUAGE_CODE	Taal van het kentekenbewijs	Langue du certificat d'immatriculation
MOVEMENT_LAST_UPDATE		